

## La pace

Li Tienmin

Non importa che tu sia  
Uomo o donna  
Vecchio o fanciullo  
Operaio o contadino,  
soldato o studente o commerciante;

non importa quale sia  
il tuo credo politico  
o quello religioso;

se ti chiedono qual è la cosa  
più importante per l'umanità  
rispondi  
prima  
dopo  
sempre:  
**LAPACE!**

♪ My heart will go on  
♪ La vita è bella

**Nelson Mandela** (1918) politico sudafricano, leader del movimento contro l'apartheid, nel 1993 ha ricevuto il premio Nobel per la pace.

**Gandhi Mahandas Karamchand** (1868-1948) uomo politico indiano, fu fautore della non violenza e della disobbedienza civile.

**Dickinson Emily** (1830 - 1886) poetessa, statunitense.

**Brecht Bertold** (1898 - 1956) drammaturgo, poeta e regista teatrale tedesco del XX secolo.

**King Martin Luther** (1929 - 1968) pastore battista in Alabama, predicò contro la segregazione razziale. Ha ricevuto il premio Nobel per la pace nel 1964.

**Richard Rive** (1931-1989) poeta sudafricano, nato a Capetown da padre afroamericano e madre africana.

**Paul Éluard** (1895 - 1952) poeta francese.

**Li Tienmin** (1908 - 1993) uomo politico e storico taiwanese.

## Alunni della classe 3<sup>A</sup>

Alushi Edera	Menti Federica
Arcaro Chiara	Neuberg Samuele
Berti Anita	Parolin Alessia
Bruni Chiara	Piredda Alessandro
Bruzzo Leonardo	Piredda Fabio
Casara Gessica	Piredda Lisa
Frijo Francesca	Piredda Marco
Gambalin Andrea	Pozzato Veronica
Garibaldi Filippo	Scacco Sara
Giugliano Jasmin	Scalco Melissa
Guglielmi Nathascja	Trevisan Francesco
Marchioro Riccardo	Vencato Matteo

## Insegnanti

Nicoletta Possente  
Imma Di Riso  
Cristina Vivoda  
Lucia Zamboni

## ISTITUTO COMPRENSIVO STATALE DON BOSCO MONTICELLO CONTE OTTO



## RACCONTARE CON LA MUSICA

a cura

degli alunni della classe III A

15 maggio 2010

ore 11,30

Anno scolastico 2009-2010

# RACCONTARE CON LA MUSICA

## Introduzione

### LE GRANDI GUERRE, LO STERMINIO

#### Dichiarazione universale dei diritti umani

(art 1) Tutti gli esseri umani nascono liberi ed uguali in dignità e diritti. Essi devono agire gli uni verso gli altri in spirito di fratellanza.

(art 2) Gli stati devono rispettare, nel loro territorio, i diritti di tutti gli uomini, senza nessuna distinzione di colore della pelle, sesso, lingua, religione, opinione politica, origine nazionale o sociale.

(art 3) Ogni individuo ha diritto alla vita, alla libertà e alla sicurezza della propria persona.

- ♪ Fratelli d'Italia
- ♪ Les feuilles mortes

#### Chi sta in alto dice

Chi sta in alto dice:  
si va verso la gloria  
chi sta in basso dice:  
si va verso la fossa.

(Bertold Brecht)

#### La guerra che verrà

La guerra che verrà  
non è la prima. Prima  
ci sono state altre guerre.  
Alla fine dell'ultima  
c'erano vincitori e vinti.  
Fra i vinti la povera gente  
faceva la fame. Fra i vincitori  
faceva la fame la povera gente  
ugualmente.

- ♪ Gam Gam
- ♪ Le deserteur

#### Non verremo alla meta ad uno ad uno

Paul Éluard

Non verremo alla meta ad uno ad uno ma due a due.  
Se ci conosceremo a due a due, noi ci conosceremo tutti,  
noi ci ameremo tutti e i figli un giorno rideranno  
della leggenda nera dove un uomo lacrima in solitudine.

- ♪ Auschwitz

#### Nelson Mandela

- o L'uomo coraggioso non è colui che non prova paura, ma colui che riesce a superarla. [...]
- o Ho sempre saputo che nel fondo di ogni cuore umano si trovano pietà e generosità. Nessuno nasce odiando i propri simili a causa della razza, della religione, o della classe alla quale appartengono. [...]
- o Gli uomini hanno imparato a odiare, e se possono imparare a odiare possono anche imparare ad amare, perché l'amore, per il cuore umano, è più naturale dell'odio. [...]
- o Nell'uomo la bontà è una fiamma che può rimanere celata, ma mai estinguersi completamente. [...]

### LA PROTESTA I DIRITTI

- ♪ Blow' the wind
- ♪ No woman no cry

#### Dove termina l'arcobaleno

Richard Rive

Dove termina l'arcobaleno  
deve esserci un luogo, fratello,  
dove si potrà cantare ogni genere di canzoni,  
e noi canteremo insieme, fratello,  
tu ed io, anche se tu sei bianco e io non lo sono,  
sarà una canzone triste, fratello,  
perché non sappiamo come fa,  
ed è difficile da imparare,  
ma possiamo riuscirci, fratello, tu ed io.  
Non esiste una canzone nera.  
Non esiste una canzone bianca.  
Esiste solo musica, fratello,  
ed è musica quella che canteremo  
dove termina l'arcobaleno.

- ♪ El pueblo unido

#### M. L. King

- o I have a dream that one day this nation will rise up and live out the true meaning of its creed: "we hold these truths to be self-evident, that all man are created equal.

Io ho un sogno, che un giorno questa nazione si sveglierà e vivrà il vero significato del suo credo: "noi riteniamo che questa verità sia evidente, che tutti gli uomini sono creati uguali".

- o I have a dream that one day on the red hills of Georgia the sons of former slaves and the sons of former slaveowners will be able to sit down together at a table of brotherhood.

Io ho un sogno, che un giorno sulle rosse colline della Georgia i figli degli antichi schiavi e i figli degli antichi proprietari di schiavi, potranno sedere insieme al tavolo della fratellanza.

- o I have a dream that my four children will one day live in a nation where they will not be judged by the color of their skin but by the content of their character.

Io ho un sogno, che i miei quattro piccoli figli vivranno un giorno in una nazione dove non saranno giudicati per il colore della loro pelle, ma per il loro carattere.

- o I have a dream today.  
Ho davanti a me un sogno, oggi!

### IL SOGNO, LA LIBERTÀ

- ♪ We shall overcome
- ♪ Greensleaves

If I can stop...	Se io potrò impedire...
Emily Dickinson	
If I can stop one Heart from breaking I shall not live in vain If I can ease one Life the Aching Or cool one Pain Or help one fainting Robin Unto his Nest again I shall not live in vain.	Se io potrò impedire a un cuore di spezzarsi non avrò vissuto invano Se allevierò il dolore di una vita o guarirò una pena o aiuterò un pettirosso caduto a rientrare nel nido non avrò vissuto invano.

- ♪ Let it be
- ♪ Libertango